Regulation to amend the Regulation respecting licences to operate premises where films are exhibited to the public, distributor's licences and video material retail dealer's licences

Cinema Act (R.S.Q., c. C-18.1, s. 167, par. 5)

- **1.** The Regulation respecting licences to operate premises where films are exhibited to the public, distributor's licences and video material retail dealer's licences, made by Order in Council 743-92 dated 20 May 1992, is amended by substituting the following for section 17:
- **"17.** A holder of a licence to operate premises where films are exhibited to the public must post the following information:
- (1) the classification assigned to a film by the Régie; and
- (2) the information, qualifications and indications that may appear on the stamp of that film.

The holder must post the information by using the identification material furnished by the Régie and in such a manner that the public may consult the content thereof before purchasing tickets.".

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1296

Draft Regulation

An Act respecting the Pension Plan of Certain Teachers (R.S.Q., c. R-9.1)

Partition and assignment of benefits accrued — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting the partition and assignment of benefits accrued under the Pension Plan of Certain Teachers, the text of which appears below, may be made by the Government upon the expiry of 45 days following this publication.

The purpose of the draft regulation is to provide that a member of the Pension Plan of Certain Teachers and his spouse may obtain a statement of the benefits accrued under that plan for the purposes of mediation conducted prior to proceedings in family matters upon presentation of a confirmation in writing from a certified mediator to the effect that he has obtained a family mediation mandate.

To date, study of the matter has revealed no significant financial impact on the Pension Plan of Certain Teachers and no negative impact on the public and on businesses.

Further information may be obtained by contacting Mr. Serge Birtz, Secretary and Director of legal affairs of the Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances, 2875, boulevard Laurier, Sainte-Foy (Québec), G1V 4J8; tel.: (418) 644-9910, fax: (418) 644-0265.

Any interested person having comments to make on this matter is asked to send them in writing, before the expiry of the 45-day period, at the above-mentioned address, to Mr. Michel Sanschagrin, Chairman of the Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances.

JACQUES LÉONARD, Minister for Administration and the Public Service and Chairman of the Conseil du trésor

Regulation to amend the Regulation respecting the partition and assignment of benefits accrued under the Pension Plan of Certain Teachers

An Act respecting the Pension Plan of Certain Teachers (R.S.Q., c. R-9.1, s. 41.8, pars. 1 to 5; 1995, c. 70, s. 3)

- **1.** The Regulation respecting the partition and assignment of benefits accrued under the Pension Plan of Certain Teachers, made by Order in Council 840-91 dated 19 June 1991 and amended by the Regulation made by Order in Council 1190-95 dated 6 September 1995, is further amended at the beginning of subparagraph 3 of the first paragraph of section 1 by inserting the words "confirmation in writing from a certified mediator to the effect that he has obtained a family mediation mandate, or".
- **2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette* officielle du Québec.

1298